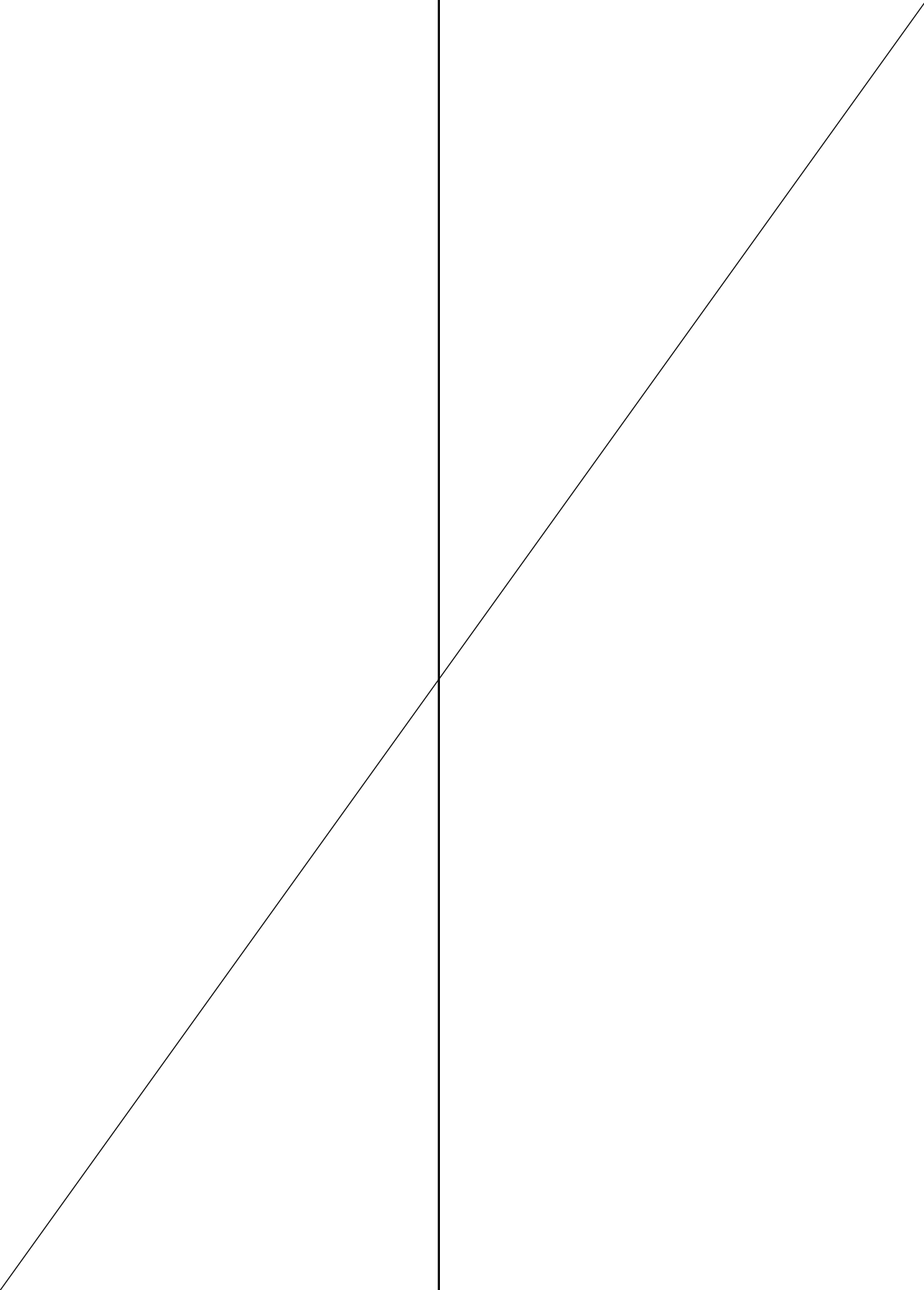




Viabizzuno strada principale della frazione di bizzuno in provincia di ravenna dove tra la casa del popolo e la parrocchia, al n°17, sono nato il ventuno luglio millenovecentocinquantacinque. da qui nasce il nome della fabbrica di produzione fondata nel millenovecentonovantaquattro rappresentata da uno spazio bianco attraversato da due linee. una verticale, rigorosa, essenziale, equilibrata: la luce per la luce; ed una inclinata, irriverente nello spazio, ironica, fuori dagli schemi: la luce per la forma. distinte ma complementari si fondono in un unico nome: Viabizzuno.

marionanni

Viabizzuno is the name of the main road of the small village bizzuno located in the province of ravenna, where I was born on the twenty-first july nineteenfiftyfive at n°17, between the 'casa del popolo' and the local parish church. from here the name of the factory founded in nineteen ninety-four represented by a white space intersected by two lines. one vertical, well balanced, logical, essential: the light for the light. the other one dynamic, irreverent, ironic: the light for the form. separate and yet complementary they cast in the same name: Viabizzuno.

prodotto
product



schede tecniche
technical data sheet



curve fotometriche
photometric curves



modelli 3d per i tuoi render
3d models for your render





sistema a parete con piani mobili luminosi incassati in binario elettrificato a scomparsa totale per interni IP20, accessibile frontalmente attraverso una fessura di spessore 6mm. realizzato in estruso di alluminio ossidato nero di dimensioni 40x85mm, cablato con conduttori in rame di sezione 3mm2, predisposto per alloggiare componenti ad innesto rapido senza cavo.

modelli:

cisei sistema binario, completo di testata di alimentazione con cavo 2x0,75mm2 lunghezza 1000mm, 1500mm, 2000mm, 3000mm.

cisei boiserie, dimensioni 3212x2222mm con struttura a 5 ripiani realizzata in faggio, disponibile con coperture in alluminio incluse o solo struttura per personalizzazione a cura del cliente. cablata con sorgente elettronica lineare a luce indiretta Ra95 3000K 13W/m 24Vdc, dimmerabili con alimentatore remoto escluso.

cisei sistema mensola, piano mobile luminoso di spessore 6mm realizzato in estruso di alluminio, profondità 240mm, lunghezza 480mm, 990mm, 1490mm, 1990mm cablato con sorgente elettronica lineare 20W/m 24V a 2700K o 3000K, dimmerabile con alimentatore remoto 24Vdc escluso.

finiture: argento opaco e nero opaco

pronto, chi parla? ci sei? ci fai o ci stai? dipende... ma solo 6mm? si, solo 6mm.. poi vediamo!

IP20-rated wall system with luminous movable shelves recessed in a fully concealed electrified track for indoor use, accessible from the front through a 6mm thick slot. made of black oxidized extruded aluminum with section 3mm2, set to accommodate cable-free quick-connect components.

versions:

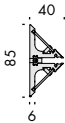
cisei sistema binario, complete with power head with 2x0.75mm2 cable length 1000mm, 1500mm, 2000mm, 3000mm.

cisei boiserie, size 3212x2222mm with 5-shelf structure made of beech, available with aluminum covers included or only structure for customization by the client. wired with electronic linear indirect light source Ra95 3000K 13W/m 24Vdc, dimmable with remote power supply excluded.

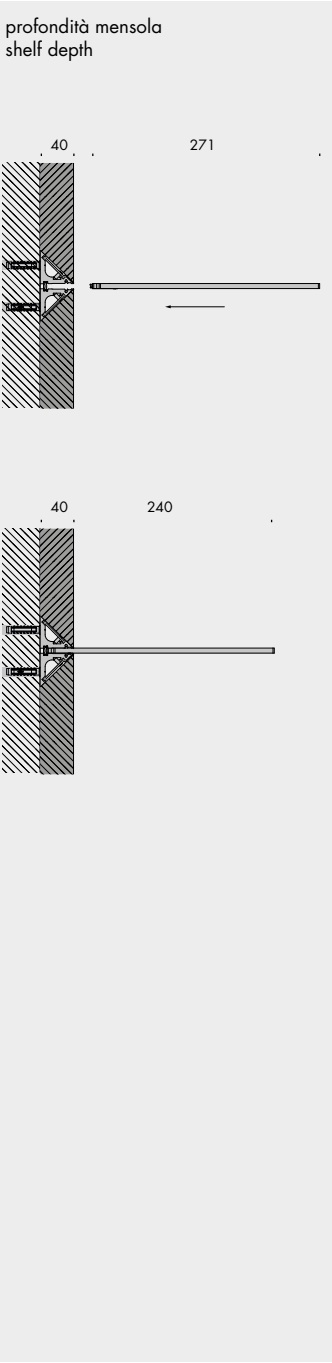
cisei sistema mensola, 6mm-thick illuminated moving top made of extruded aluminum, depth 240mm, length 480mm, 990mm, 1490mm, 1990mm wired with 20W/m 24V linear electronic source 2700K or 3000K, dimmable with 24Vdc remote power supply excluded.

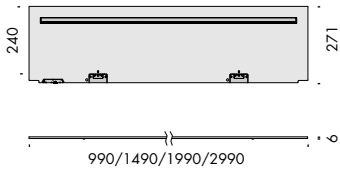
finishes: argento opaco and nero opaco

hello, who's speaking? are you there? are you there or are you not? it depends... so only 6mm? yes, only 6mm. then we'll see!



cisei sistema binario		24Vdc			IP20		★	CE	i
Vb6.612.01	nero55						1000mm	2,5	
Vb6.612.02	nero55						1500mm	3,5	
Vb6.612.03	nero55						2000mm	5	
Vb6.612.04	nero55						3000mm	7,6	

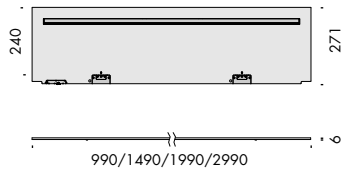




cisei sistema mensola		24Vdc	 IP20			CE		
Vb6.612.10.27	argento opaco · matt silver	2700K	11,3W	480mm	2,5			
Vb6.612.11.27	argento opaco · matt silver	2700K	23W	990mm	4,5			
Vb6.612.12.27	argento opaco · matt silver	2700K	35,5W	1490mm	6,8			
Vb6.612.13.27	argento opaco · matt silver	2700K	48W	1990mm	9,1			
Ra	R9	ies tm/30		sdc	Vf	lm/m	W/m	lm/W
95	90	Rf 93	Rg 102	step 2	24	1899	20	95
V1070	3,5 	Ta25 °C		vita media · average life		50000 h L80 B10		

Vb6.612.10.30	argento opaco · matt silver	3000K	11,3W	480mm	2,5			
Vb6.612.11.30	argento opaco · matt silver	3000K	23W	990mm	4,5			
Vb6.612.12.30	argento opaco · matt silver	3000K	35,5W	1490mm	6,8			
Vb6.612.13.30	argento opaco · matt silver	3000K	48W	1990mm	9,1			
Ra	R9	ies tm/30		sdc	Vf	lm/m	W/m	lm/W
95	90	Rf 93	Rg 102	step 2	24	2136	20	107
V1071	3,5 	Ta25 °C		vita media · average life		50000 h L80 B10		





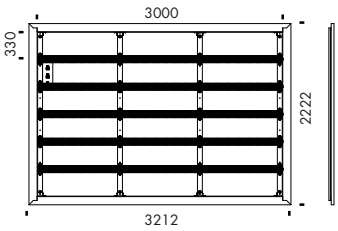
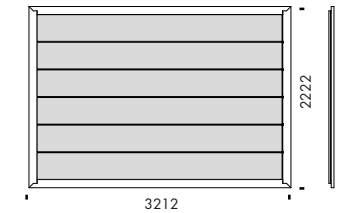
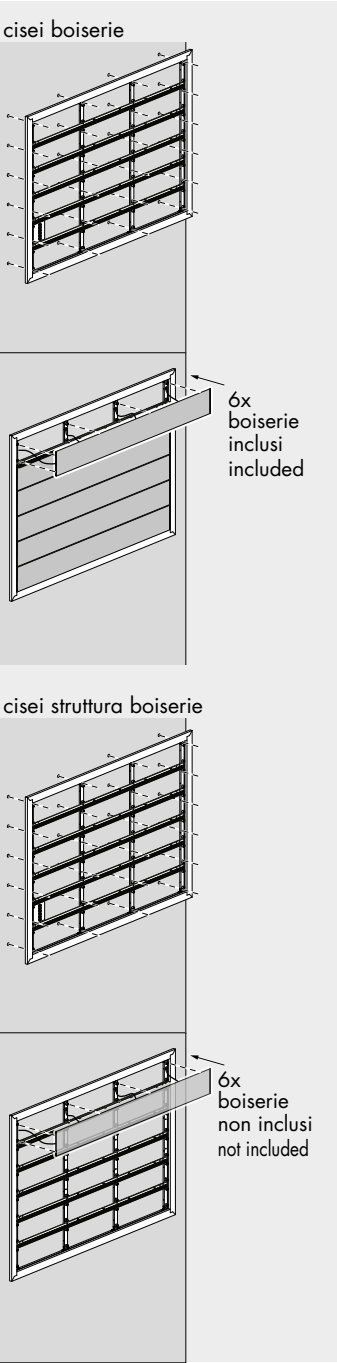
cisei sistema mensola		24Vdc	⬢ IP20	⚠ ☆	CE	🔌
Vb6.612.20.27	nero opaco · matt black	2700K	11,3W	480mm	2,5	
vb6.612.21.27	nero opaco · matt black	2700K	23W	990mm	4,5	
Vb6.612.22.27	nero opaco · matt black	2700K	35,5W	1490mm	6,8	
Vb6.612.23.27	nero opaco · matt black	2700K	48W	1990mm	9,1	

Ra	R9	ies tm/30		sdcm	Vf	lm/m	W/m	lm/W
95	90	Rf 93	Rg 102	step 2	24	1899	20	95
V1070	3,5	Ta25 °C		vita media · average life		50000 h L80 B10		

Vb6.612.20.30	nero opaco · matt black	3000K	11,3W	480mm	2,5			
vb6.612.21.30	nero opaco · matt black	3000K	23W	990mm	4,5			
Vb6.612.22.30	nero opaco · matt black	3000K	35,5W	1490mm	6,8			
Vb6.612.23.30	nero opaco · matt black	3000K	48W	1990mm	9,1			

Ra	R9	ies tm/30		sdcm	Vf	lm/m	W/m	lm/W
95	90	Rf 93	Rg 102	step 2	24	2136	20	107
V1071	3,5	Ta25 °C		vita media · average life		50000 h L80 B10		





cisei boiserie **24Vdc** **IP20** **★** **CE** **i**

Vb5.612.51 3212mm h.2222mm 130W 3000K

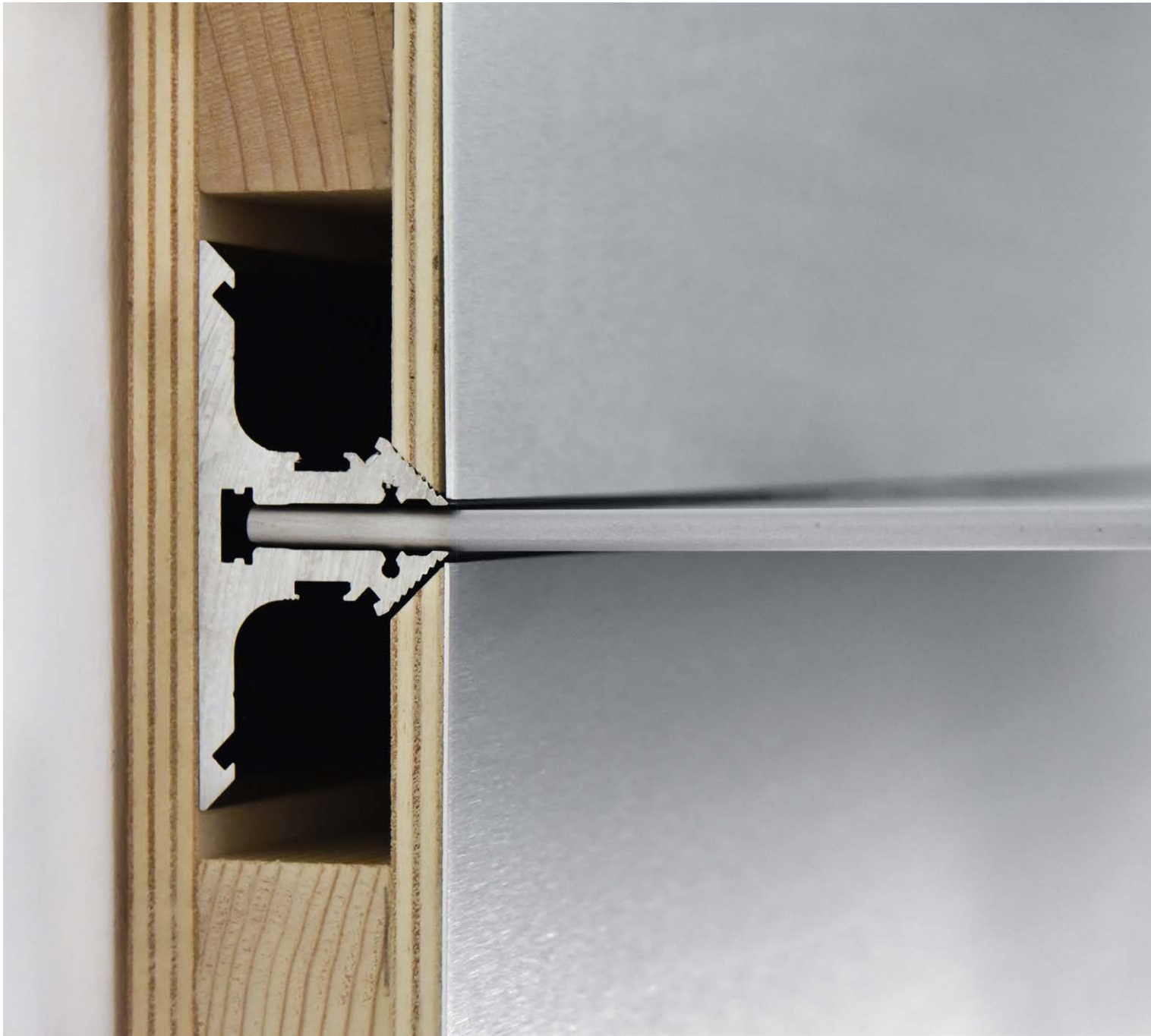
Ra	R9	ies tm/30		sdc	Vf	lm/m	W/m	lm/W
95	90	Rf 93	Rg 102	step 2	24	1250	13	96
V0001	5,9 50000	Ta25 °C		vita media · average life		50000 h	L80 B10	

cisei struttura boiserie **24Vdc** **IP20** **★** **CE** **i**

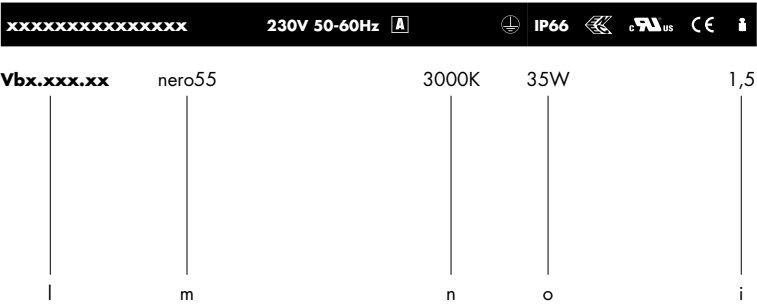
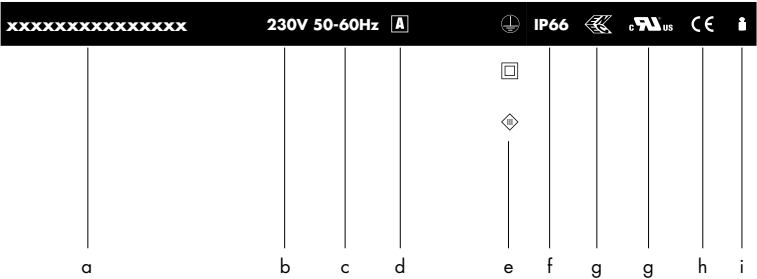
Vb5.612.52 3212mm h.2222mm 130W 3000K

Ra	R9	ies tm/30		sdc	Vf	lm/m	W/m	lm/W
95	90	Rf 93	Rg 102	step 2	24	1250	13	96
V0001	5,9 50000	Ta25 °C		vita media · average life		50000 h	L80 B10	



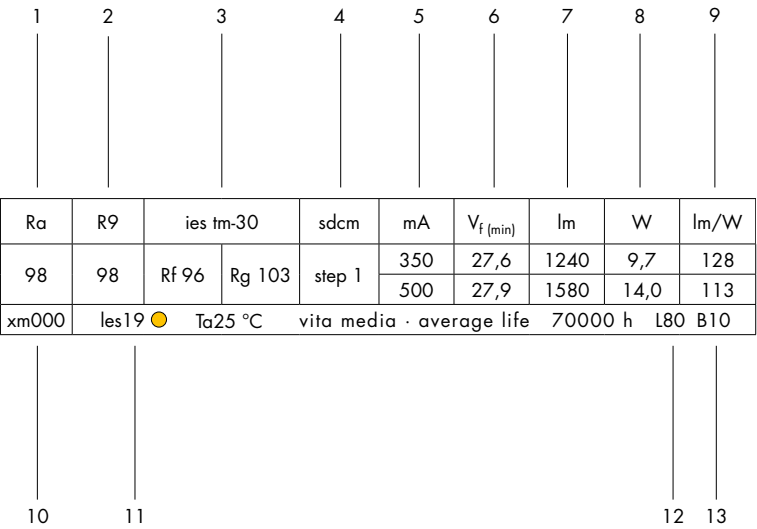


lettura delle tabelle tecniche how to read technical tables



componenti. components.	IK10	CE	person icon
-------------------------	------	----	-------------

accessori. accessories.	IK10	CE	person icon
-------------------------	------	----	-------------



bandella tecnica. posizioni standard simbologie.
data plate. standard arrangement of symbols.

a	nome apparecchio di illuminazione · light fitting name
b	tensione di alimentazione · supply rating (Volt)
c	frequenza di alimentazione · supply frequency (Hertz)
d	alimentatore incluso o escluso · power supply included or not included
e	classe di isolamento · insulation class
f	grado di protezione · protection degree
g	marchio di certificazione · safety and quality standards certification
h	conforme alle direttive europee produced in compliance with EC directives
i	peso netto · net weight (kg)
l	codice · code
m	finitura · finish
n	temperatura colore sorgente elettronica colour temperature led source (Kelvin)
o	potenza della sorgente · source power (Watt)

componenti. identifica tutti gli elementi indispensabili per la corretta
funzionalità e installazione dell'apparecchio di illuminazione.
components. includes all items that are essential to the correct operation
and installation of the light fitting.

accessori. si riferisce alle ulteriori parti installabili sull'apparecchio.
accessories. refers to items that can be added to the light fitting.

1	indice di resa cromatica · colour rendering index
2	indice di resa del rosso · red colour rendering index
3	Rf indice di fedeltà colore · colour fidelity index Rg indice di saturazione colore · color gamut index
4	step di macadam · macadam step
5	corrente di alimentazione · power supply current
6	tensione di alimentazione · power supply voltage
7	flusso luminoso · light flux
8	potenza della sorgente · source power
9	efficienza della sorgente · source efficiency
10	codice sorgente elettronica Viabizzuno · Viabizzuno led source code
11	superficie emittente · light emitting surface (mm)
12	% flusso residuo a fine vita · end life % flux
13	% consentita sotto limite · allowed % under limit

gradi di protezione protection degrees

IPX0	non protetto no protection	IK01	nessuna protezione no protection
IPX1	protetto contro la caduta verticale di gocce d'acqua protected against water drops falling vertically	IK01	protetto contro l'energia d'urto 0,15J protected against collision energy
IPX2	protetto contro la caduta di gocce con inclinazione max 15° protected against water drops max inclination 15°	IK02	protetto contro l'energia d'urto 0,2J protected against collision energy
IPX3	protetto contro la caduta di gocce con inclinazione max 60° protected against water drops max inclination 60°	IK03	protetto contro l'energia d'urto 0,35J protected against collision energy
IPX4	protetto contro spruzzi d'acqua protected against sprinkling water	IK04	protetto contro l'energia d'urto 0,5J protected against collision energy
IPX5	protetto contro getti d'acqua protected against water jets	IK05	protetto contro l'energia d'urto 0,7J protected against collision energy
IPX6	protetto contro inondazioni roctected against flooding	IK06	protetto contro l'energia d'urto 1J protected against collision energy
IPX7	per breve immersione protected against brief immersions	IK07	protetto contro l'energia d'urto 2J protected against collision energy
IPX8	per immersione prolungata protected against long immersion	IK08	protetto contro l'energia d'urto 5J protected against collision energy
		IK09	protetto contro l'energia d'urto 10J protected against collision energy
		IK10	protetto contro l'energia d'urto 20J protected against collision energy

legenda simboli
symbols key

ta	<i>tavolo</i> · table
tr	<i>terra</i> · floor standing
s	<i>soffitto</i> · ceiling
p	<i>parete</i> · wall
sp	<i>sospensione</i> · suspension
bin	<i>binario</i> · track
in	<i>incasso</i> · recessed
st	<i>scomparsa totale</i> · fully concealed
s+e	<i>segnaletica+emergenza</i> · signalling system+emergency
bat	<i>portatili autoalimentati a batteria</i> · portable self-powered with battery
sis	<i>sistemi</i> · systems
pa	<i>palo</i> · pole
pt	<i>paletto</i> · bollard
sd	<i>seduta</i> · sitting
V	<i>disponibile su</i> · available on <i>Viabizzuno applight</i> <i>www.Viabizzuno.com</i> <i>Viabizzuno online</i>
	<i>classe I. solo isolamento fondamentale, le parti conduttrici accessibili sono collegate ad un conduttore di terra. messa a terra tassativa</i> class I. only basic insulation, accessible conductors are earthed. earthing compulsory
	<i>classe II. all’isolamento principale è aggiunto un secondo isolamento oppure ai due isolamenti è sostituito un isolamento rinforzato. messa a terra esclusa</i> class II. basic insulation plus second insulation or both are replaced by reinforced insulation. earthing excluded
	<i>classe III. alimentazione effettuata con bassissima tensione di sicurezza; sono escluse tensioni superiori a 50V-50Hz. messa a terra non prevista.</i> class III. very low safety supply tension; not to be used over 50V-50Hz. earthing excluded.
CE	<i>prodotto conforme alle direttive europee</i> · produced in compliance with ec directives
	<i>marchio di certificazione europea. certifica che il prodotto è conforme alle norme europee sulla sicurezza</i> component approved for north american market and suitable to be used and approved as part of a more complex system
cULus	<i>componente certificato per il mercato nord americano idoneo ad essere utilizzato e valutato come parte di in un sistema più complesso</i> component approved for north american market and suitable to be used and approved as part of a more complex system
KEMA KEUR	<i>apparecchio di illuminazione approvato da kema</i> · kema approved light fitting
WRAS 	<i>prodotto conforme agli standard presenti nel regno unito che regolamentano la sicurezza e la qualità dell'acqua</i> · product complies with uk standards set out by water regulations
	<i>apparecchio di illuminazione certificato secondo le normative vigenti in polonia che regolamentano i dispositivi di sicurezza antincendio</i> certified light fitting according to the regulations about devices for fire safety in force in poland
	<i>prodotto idoneo per essere commercializzato nel mercato cinese</i> · product suitable for the china market
	<i>prodotto finito idoneo per essere commercializzato nel mercato nord americano</i> · listed product suitable for the north american market
UK CA	<i>prodotto conforme alla legislazione vigente nel regno unito</i> · produced in compliance with UK legislation
	<i>apparecchio di illuminazione certificato per il mercato cinese</i> light fitting certified for china market

	<i>vetro opalino</i> · opal glass
	<i>vetro sabbiato</i> · sanded glass
	<i>vetro nero fumè</i> · black smoke glass
	<i>vetro trasparente</i> · transparent glass
	<i>vetro bianco latte</i> · white milk glass
	<i>cristallo</i> · crystal
	<i>policarbonato opalino</i> · opal polycarbonate diffuser
	<i>carrabile</i> · drive over
A	<i>alimentatore incluso</i> · power supply included
A	<i>alimentatore escluso</i> · power supply not included
AR	<i>alimentatore remoto incluso</i> · remote power supply included
Ai	<i>alimentatore elettronico con controllo intelligente incluso</i> · electronic power supply with smart control included
AiR	<i>alimentatore elettronico con controllo intelligente incluso, da installare remoto</i> · electronic power supply with smart control included, to be installed remotely
AS	<i>alimentatore a spina incluso</i> · plug power supply included
T	<i>trasformatore incluso</i> · transformer included
T	<i>trasformatore escluso</i> · transformer not included
K	<i>kit di cablaggio</i> · wiring kit
K	<i>kit di cablaggio escluso</i> · wiring kit not included
L	<i>lampadina con sorgente elettronica led, ad incandescenza, alogena o fluorescente inclusa.</i> bulb with led electronic source, incandescent, halogen or fluorescent included.
L	<i>lampadina con sorgente elettronica led, ad incandescenza, alogena o fluorescente esclusa.</i> bulb with led electronic source, incandescent, halogen or fluorescent not included.
Pr	<i>propulsore dinamico n55 incluso</i> · included
Pr	<i>propulsore dinamico n55 escluso</i> · not included
df	<i>diffusore incluso</i> · diffuser included
df	<i>diffusore escluso</i> · diffuser not included
	<i>possibilità di combinazione tra interfaccia n55, propulsore dinamico n55 e lampadina n55</i> · possible combination between n55 interface, propulsore dinamico n55 and n55 bulb
	<i>attenzione: sorgente luminosa led. non guardare mai direttamente a occhio nudo</i> · attention: led light source. never look straight without eye protection
ff	<i>flicker free compatibile con fotocamere digitali</i> · flicker free digital camera friendly
l.d.	<i>luce diretta</i> · direct light
l.i.	<i>luce indiretta</i> · indirect light
.d1	<i>dimmerazione 1-10V</i> · 1-10V dimmable
.d2	<i>dimmerazione dali</i> · dimmable dali
.SA	<i>kit luce + emergenza sempre accese. attenzione: non è possibile installare nelle cassaforme laterizio</i> light kit + permanently lit emergency lamp. please note: cannot be installed in brickwork housing
.SE	<i>solo emergenza sempre accesa. attenzione: non è possibile installare nelle cassaforme laterizio</i> permanently lit emergency lamp only. please note: cannot be installed in brickwork housing
	<i>peso netto</i> · net weight (kg)